

Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande
Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes
Band: 138 (2012)
Heft: 21: Critique du développement durable

Artikel: Le temps arrêté à Saint-Denis
Autor: Catsaros, Christophe
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-309467>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



LE TEMPS ARRÊTÉ À SAINT-DENIS

Déchiffrer et apprécier le cumul de différentes époques dans la constitution de la ville est l'un des acquis de l'urbanisme de la seconde moitié du 20^e siècle. C'est grâce à des historiens comme

Lewis Mumford que cette réalité longtemps perçue comme un défaut a pu être enfin reconnue comme une richesse. Grâce à un projet d'archéologie préventive, la ville de Saint-Denis s'efforce de sensibiliser ses habitants à son passé.

Un abri réalisé par 1024 architecture devient le repère d'une intervention qui renverse la perception habituelle du travail archéologique.

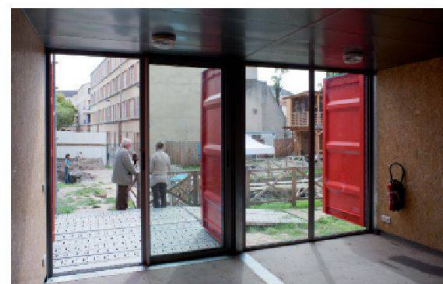
Christophe Catsaros

Il n'y a pas que les habitations qui s'empilent dans les grandes agglomérations urbaines. La ville plurielle, traversée de milliers de réseaux, est un empilement tant spatial que temporel. Les époques aussi se superposent, apportant chacune ce qui lui est propre. Cette diversité historique, qui fait l'attrait des villes, a souvent été mise à mal. Chaque époque, en se réappropriant celles qui l'avaient précédée, opère un lissage sur ce dont elle hérite. C'est ainsi que l'ère baroque défigura le Moyen Âge en y appliquant ses critères de beauté. A son tour, le néoclassicisme nia le baroque en corrigeant, au nom de l'uniformité, ses imperfections. Ainsi, l'évolution de toute ville historique peut être relue comme une succession de lissages : une perpétuelle négation des époques qui ont précédé. Face à cette violente réappropriation du passé par le présent, l'archéologie s'efforce de sauvegarder des échantillons caractéristiques.

L'archéologie ordonne la suspension de cette mutation perpétuelle. Par son action, il instaure une trêve, une exception temporelle souvent décriée par les professionnels de la construction pour sa lenteur et l'intransigeance de ses décisions. C'est seulement après cette interruption que la matière archéologique va pouvoir être réintégrée dans le présent par sa muséification. La parenthèse archéologique serait dès lors ce temps, plus ou moins long, entre la non-existence de ce qui n'est pas encore découvert et son intégration à l'histoire. C'est précisément cette brèche, ce hors temps, entre le néant et la muséification que cherche à restituer l'opération de l'îlot Cygne, à Saint-Denis.



2



3



4



5

Une fouille manifeste

Le caractère insolite de ce projet ne se cantonne pas à l'aspect extravagant de la bâche tendue qui recouvre le chantier. Ce qui se passe à l'intérieur est aussi novateur que l'emballage.

Habituellement, la discrétion est la condition implicite de l'intervention archéologique : la fouille ne doit en aucun cas perturber le cours des choses. Elle se déroule le plus souvent loin des regards non avertis. La particularité de l'Unité d'archéologie de la ville de Saint-Denis (UASD) est peut-être d'avoir remis en question cette méthode. En conférant un caractère pédagogique à la fouille, l'UASD extrait le passé de son mutisme pour l'intégrer au débat sur le devenir de la ville. Doit-on rappeler l'importance historique de la ville de Saint-Denis, où furent enterrés la plupart des rois de France ? L'intérêt de cette action réside dans le fait qu'elle a lieu dans une zone dégradée, mais habitée (au nord de la Basilique). La fouille a pu déceler des couches successives d'aménagements qui remontent au 12^e siècle. S'il est courant de voir les résultats d'une fouille archéologique déterminer l'aménagement d'une zone, il est plus rare de laisser un chantier archéologique prendre part à la fabrique de la ville en même temps qu'il se déroule.

Ville métissée et populaire, Saint-Denis doit lutter contre sa réputation. Si ses trésors ne lui permettent pas de faire partie des pôles touristiques de la capitale, qu'ils puissent au moins lui servir à fédérer ses 86 000 habitants. Malmenée par l'industrialisation des deux derniers siècles, la ville tente de redécouvrir son passé prestigieux : c'est le pari, réussi, qui a été lancé au début des années 1980.



- 1 Le chantier archéologique de l'îlot Cygne à Saint-Denis
- 2-4 Deux containers réunis deviennent une salle de travail pour les archéologues et les médiateurs qui s'activent sur le chantier.
- 5 L'abri rappelle l'installation réalisée par EXYZT à la Biennale d'architecture de Venise en 2006.
- 6 La bâche colorée détonne dans ce quartier populaire injustement redouté.

KALDEWEI



Savoir marier le sens du style à l'esprit de pionnier,
parfaire la synthèse de confort et d'élégance sans jamais
perdre de vue le soin attentionné du détail,
voici ce qui a abouti à la création
de la nouvelle Asymmetric Duo. Réalisé en acier
émaillé 3,5 mm de qualité premium de Kaldewei.
Garantie 30 ans.



L'ESTHETIQUE DE L'ASYMETRIE

Asymmetric Duo – ergonomique, stylée, extravagante.

L'îlot Cygne : une école en plein air

L'intervention à l'îlot Cygne serait la poursuite de ce lent décryptage de l'évolution millénaire de la ville. Michaël Wyss, engagé dans une opération d'archéologie du bâti, est à l'origine du site inhabituel que l'on visite aujourd'hui : deux anciennes maisons avec la charpente apparente, cernées par un échafaudage ouvert au public.

Le projet rend manifeste ce que les interventions successives sur les deux maisons avaient recouvert : l'évolution successive du 12^e au 20^e siècle. La mise à nu de la charpente révèle les différentes techniques d'assemblage des pièces de bois. C'est cette histoire complexe, faite d'ajouts, de reconfigurations et de démolitions, que nous restitue la construction éphémère qui va durer une quinzaine d'années. Rendre public un chantier archéologique est un acte qui remet en question le caractère confidentiel du processus. La structure tem-

poraire choisit d'arrêter cette phase intermédiaire, entre le néant et le musée. Elle le rend praticable, lui permettant d'occuper une place qui lui est propre. Dans cet intervalle figé, ce qui se donne à voir c'est le passé en train de se construire. Car l'objet que protège l'abri n'est autre que la ferme en bois d'une maison médiévale. Un ensemble inestimable pour comprendre l'évolution de la construction au fil des siècles.

Ce qui s'accomplit à Saint-Denis, c'est la transformation d'une ruine en bâtisse nouvellement érigée. La charpente dénudée et l'échafaudage transforment l'ensemble en construction nouvelle. Le fait que l'ensemble soit en partie destiné à des apprentis charpentiers, conservateurs, accentue l'impression d'une deuxième jeunesse. Donner à voir une ancienne maison comme une solution d'avenir, voilà la véritable brèche que crée l'abri en rendant le site praticable.



7 Vue du chantier

8-9 Détails de la construction

(Toutes les photos illustrant cet article ont été réalisées par 1024 architecture)